

NOTIFICACIÓN Y AGENDA DE LA JUNTA DIRECTIVA
DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO EL RANCHO
Junta Ordinaria de la Mesa Directiva
Para Conducir Asuntos del Distrito en Público

Escuela Intermedia Rivera
7200 Citronell Street
Pico Rivera, CA 90660

15 de septiembre de 2011
Sesión cerrada – 6:00 p.m.
Sesión abierta – 7:00 p.m.

Les pedimos a las personas en audiencia durante la Junta de la Mesa Directiva de mantener silencio durante las presentaciones o la junta. Si necesitan conversar de un asunto, favor hágalo fuera de la Junta Directiva para no molestar a otros o la junta. *Favor de apagar o poner en silencio su teléfono celular en este momento.*

AGENDA

1. LLAMAR AL ORDEN

La junta se abrió por _____, Presidente, a las _____ p. m.

1.1 PASAR LISTA – Miembros de la Mesa Directiva

Vincent Chavez, Presidente
Delia Alvidrez, Vise Presidente
Rachel Canchola, Escribana
Dr. Joseph Rivera, Miembro
Rita Jo Ramirez, Miembro

1.2 PASAR LISTA – Miembros del Gabinete Administrativo

Dra. Myrna Rivera Coté, Superintendente
Susanna S. Smith, Superintendente Asistente, Servicios Educativos
Lydia Cano, Superintendente Asistente, Servicios Comerciales
John Lopez, Superintendente Asistente, Recursos Humanos
Dr. Christopher Gutierrez-Lohrman, Director, Servicios al Estudiante

2. COMENTARIOS DEL PÚBLICO DE ARTICULOS EN LA SESIÓN CERRADA

3. CLAUSURA DE LA SESIÓN CERRADA

4. SESIÓN CERRADA

La Sesión Cerrada se lleva a cabo de acuerdo a los artículos aplicables de la ley del Estado de California. Las sesiones cerradas no están abiertas al público. Si se necesita más tiempo, la Mesa se reunirá de nuevo a sesión cerrada al fin de la junta ordinaria.

4.1 Asignación/empleo público (Conforme al Código de Educación §54957)
Personal Titulado Registro No. 3-2011/2012
Personal Clasificado Registro No. 3-2011/2012

4.2 Conferencia con los negociadores laborales (Conforme a la subdivisión (a) del Código de Educación §54957.6). Representantes designados por la agencia: John Lopez, Superintendente Asistente, Recursos Humanos; Edward L. Kunkel, Kunkel y Camacho Organizaciones para Empleados: ERFT/CSEA/ERASA/Otros empleados no representados

4.3 Conferencia con Consejo de Derechos – Anticipada/Litigación Pendiente (Conforme a Código del Gobierno de la subdivisión (a-c) del Código del Gobierno §54956.9) Harbor Construction Company Inc. vs. Distrito Escolar Unificado El Rancho, Reclamo #431765.

5. CONVOCAR A SESIÓN ABIERTA – 7:00 pm.

5.1 SALUDO A LA BANDERA – Jessaca Delgado

SECRETARIA DE ACTAS	Victoria N. Chavez
INTERPRETE	Herlinda Acevedo
VISITANTES	Registro No. 3-2011/2012

6. INFORMES DE PARTE DE LOS ESTUDIANTES

6.1 Presidente ASB, Escuela Preparatoria El Rancho, Miranda Monugian

6.2 Vocera ASB, Escuela Preparatoria Salazar, Anthony Carlson

7. INFORMES AL PÚBLICO DE ARTICULOS DE LA SESIÓN CERRADA

8. APROBACIÓN DE LA AGENDA

Se recomienda que la Agenda sea aprobada como presentada.

M_____ S_____ Voto_____

9. AUDENCIA

Ninguna

10. RECONOCIMIENTOS Y PREMIOS

Es este momento en la agenda que la Mesa reconoce al personal, escuela(s), y/o programas del distrito.

10.1 Presentación por la Escuela Intermedia Rivera

Director, Andrew Alvidrez; Presidente del Gobierno Estudiantil, Jessaca Delgado

10.2 Reconocimiento a las escuelas Primaria Rivera e Intermedia Rivera por la puntuación de más de 800 puntos en el Índice de Rendimiento Académico**11. INFORMACION DE ARTICULOS**

Información de artículos están incluidos en la agenda para facilitar información de asuntos amplios de interés a la Mesa Directiva. Estos quizás requieran acción de parte de la Mesa en otra fecha más tarde.

11.1 Reales no confirmados - Lydia Cano**11.2 Proyecto de vestuario para los jóvenes de la Escuela Preparatoria El Rancho – Lydia Cano, Carlos Jimenez, Steven Rodriguez, Christofi Architects y Caldwell Flores Winters, Inc.****12. COMENTARIOS DEL PÚBLICO – ARTICULOS NO EN LA AGENDA**

*Comentarios del público es cuando los miembros de la audiencia pueden presentar a la Mesa asuntos **que no están en la agenda**. Favor de tomar en cuenta que el Código del Gobierno 54954.2 prohíbe a la Mesa de tomar acción en esta junta si el artículo no esta en la agenda que se publicó. En el interés de tiempo, sus comentarios se limitaran a tres (3) minutos. Les pedimos que guarden sus comentarios a nuevas ideas para evitar que repitan lo que ya se dijo. Comentarios del mismo tema se limitarán al máximo de quince (15) minutos. Favor de no referirse a estudiantes, empleados, padres de familia, u otros individuos en una manera despreciativa o potencialmente ofensiva.*

13. ANUNCIOS Y RECONOCIMIENTOS DE PARTE DE LA MESA DIRECTIVA

Los miembros de la Mesa tienen la oportunidad de informar y tratar con información referente a la participación de conferencias, actualizaciones de comités, y otras actividades/observaciones del distrito.

14. INFORMES DE PARTE DE LA SUPERINTENDENTE

La Superintendente le informa a la Mesa Directiva de pertinente asuntos educativos, participación en, y asistencia a seminarios, conferencias, y actividades en el distrito.

15. AGENDA APROBADA

Todo asunto en lista bajo la Agenda Aprobada son aquellos en cual la Mesa ha deliberado previamente o que se consideran como asuntos de rutina. Estos asuntos no se tratarán aparte antes que la Mesa Directiva vote por la moción a menos que los miembros de Mesa, personal, o el público pida que artículos especificados sean tratados o retirados de los artículos aprobados. Se entiende que la Administración recomienda aprobación de todos los artículos aprobados. Cada Artículo en la Agenda Aprobada ya en acuerdo por la Mesa Directiva se considera en totalidad y adoptado como recomendada.

AUDENCIA:

*Este es el momento cuando los miembros de audiencia pueden hablar de cualquier artículo **en la AGENDA APROBADA solamente**. Sus comentarios serán limitados a tres (3) minutos. Favor preste atención que preguntas del público en artículos relacionados al personal y/o IEP no se pueden contestar debido a los requisitos de confidencialidad.*

El Presidente de la Mesa Directiva convocará para una moción y una segunda para abrir tratos de la Mesa referente a la Agenda Aprobada. Cada Artículo Aprobado se vota por una moción. Miembros de la Mesa o la Superintendente puede retirar artículos para tratarlos por delante y en acción aparte.

M_____S_____

15.1 ARTICULOS DE PARTE LA SUPERINTENDENTE

- A. Aprobar las Actas de la Junta Ordinaria de la Mesa Directiva del 25 de agosto, 2011.
- B. Aprobar la cuota para el Distrito de la Asociación para Empleadores Escolares de California (SEAC por sus siglas en inglés) para el año escolar 2011/2012. El costo de la cuota de \$1,655 es cubierto del Fondo General.
- C. Aprobar la asistencia de la administración a toda junta o conferencia por la Asociación para Empleadores Escolares de California (SEAC por sus siglas en inglés) durante el año fiscal 2011/2012, conforme a la Política Directiva 4133, con adelantos en efectivo y los gastos necesarios del presupuesto del Fondo General.

15.2 OFICINA DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE

- A. Aprobar/ratificar el convenio de consejo con Houghton Mifflin Harcourt para el año escolar 2011-2012, efectivo el 22 de julio, 2011 hasta el 30 de junio, 2012, para un total de \$10,396 cubiertos del Fondo para el Desarrollo Profesional para Maestros de Educación Especial.
- B. Aprobar/ratificar el Contrato Maestro entre el Distrito Escolar Unificado y *Gallagher Pediatric Therapy*, una agencia particular para estudiantes de Educación Especial, efectivo el 1^{ro} de julio, 2011 al 30 de junio, 2012. La agencia prestara servicios a los estudiantes del Distrito Escolar El Rancho autorizados, identificados y aprobados por la Mesa Directiva. Estos servicios por la agencia están definidos en el Artículo 18 según la Provisión General. El pago no excederá \$200,000.00 conforme al Código de Educación, Secciones 56157 y 56365-56366.7, cubiertos por medio de los fondos de Educación Especial.
- C. Aprobar la enmienda del contrato con *Rodric Rhodes, Ph.D., LCSW* para prestar servicios psicológicos y psicoterapias al estudiante por medio de dos (2) sesiones al mes. El consejero colaborará con el equipo escolar para ayudar a que el estudiante mejora las destrezas ejecutivas de funcionamiento (tal como planear, organizar tareas, etc.). El Distrito es responsable por la cantidad de \$65.69 ~~\$150.00~~ por sesión, que es la cantidad no cubierta por el seguro de salud del padre de familia. El costo no excederá \$1,576.56 ~~\$900.00~~, se cubrirá de la cuenta de Educación Especial. Los servicios serán desde el 1^{ro} de julio, 2011 al 30 de junio, 2012.

15.2 OFICINA DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE

- D. Enmendar el convenio con el padre de familia para el reembolso por trasladar al estudiante en la cantidad de diez dólares (\$10.00) por días reales del estudiante que asiste a clases desde el 1^{ro} de julio, 2011 al 30 de junio, 2012. La enmienda se presenta para corregir las fechas del contrato previamente aprobado el 9 de junio, 2011, Artículo 15.2L. El costo no excederá la cantidad de \$1,750.00, no cambiará, cubierto de la cuenta del Educación Especial.

15.3 OFICINA DE SERVICIOS EDUCATIVOS

- A. Aprobar la asistencia de un (1) miembro del personal titulado de la Escuela Preparatoria Salazar a la Conferencia de la Asociación de Maestros de Ciencias de California en Centro de Convención de Pasadena, del 21 – 23 de octubre, 2011. El costo total de \$292.00, cual incluye la registración, sustituto para el maestro, estacionamiento, y almuerzo cubiertos del Fondo EIA/SCE de la Escuela Preparatoria Salazar.
- B. Aprobar el convenio de consejo con Shirley Coddington (acompañante) para ayudar a los estudiantes del Departamento del Coro de la Escuela Preparatoria El Rancho, efectivo el 19 de septiembre, 2011 al 31 de mayo, 2012. El costo total de \$3,500.00 es cubierto del Fondo General de la Escuela Preparatoria El Rancho.
- C. Aprobar/ratificar el convenio de consejo con EDLINE negocio conocido como Sistemas Educativas TELEPARENT para facilitar ayuda de un experto de tecnología a todas las escuelas primarias, intermedias y preparatorias con llamadas personalizadas del estudiante y transmisiones en la escuela para 12 meses, efectivo el 1^{ro} de julio, 2011 hasta el 30 de junio, 2012. El costo total de \$33,571.00 cubierto del Titulo I Asistencia Apartada a Fondos de PI y no PI.
- D. Aprobar los convenios de consejo con dos (2) profesores eruditos para presentar en el Seminario Sabatino de Enseñanza de Historia Norteamericana, el sábado, 17 de septiembre, 2011. Cada profesor quien presenta se le pagará un total de no exceder \$700.00. El costo total de \$1,400.00 es cubierto del Fondo del Subsidio Enseñanza de Historia Norteamericana (TAH por sus siglas en inglés).
- E. Aprobar/ratificar los convenios de consejo con dos (2) Historiadores Honorarios para dirigir una excursión durante el Instituto de la Enseñanza de Historia Norteamericana el 9 y el 11 de agosto, 2011. Se le pagará al historiador un total que no excede \$400.00. El costo total de \$600.00 es cubierto del Fondo del Subsidio Enseñanza de Historia Norteamericana (TAH por sus siglas en inglés).
- F. Aprobar el convenio con Marcy Romero, consejera, para servicios de traducción y publicaciones a Programas Categóricos y Servicios Educativos para el año escolar 2011-2012, efectivo el 16 de septiembre, 2011 hasta el 30 de junio, 2012. El costo para estos servicios no excederá \$3,000.00, cubiertos de los Fondos Centralizados EIA/LEP.

15.5 OFICINA DE SERVICIOS EDUCATIVOS

- G. Aprobar la enmienda al Artículo Directivo No. 12.3G, aprobado el 7/21/11, convenio de consejo, de la Escuela Preparatoria El Rancho, **la enmienda es necesaria para aumentar por juego** el pago del consejero para servicios médicos al equipo de Fútbol Varsity. El costo total de ~~\$65.00~~ **\$75.00** por juego laborado, no excede el total de **\$525.00**, cubierto del Fondo ASB de la Escuela Preparatoria El Rancho, sin costo al Distrito.
- H. Aprobar los convenios con 40 agencias SES para las escuelas en Programa Mejorado 2-5 Años para NCLB, efectivo el 16 de septiembre, 2011 al 30 de abril, 2012. Las agencias no deben de exceder \$1,172.04 por cada estudiante que reúne los requisitos y recibe servicios (la tasa por estudiante facilitada por la Secretaría de Educación del Estado de California desde el 19 de agosto, 2011). El costo total no debe exceder \$544,298.00 cubierto del Fondo Apartado del Título I del Distrito (*Los convenios están disponible en la Oficina de Servicios Educativos para estudiar*).
- I. Aprobar la participación al Programa de Reembolso por Cursos de Equivalencia Universitaria (AP por sus siglas en inglés) para la Escuela Preparatoria El Rancho. El costo calculado de \$27,000.00 será cubierto del Fondo General del Distrito. La Secretaría de Educación de California (CDE por sus siglas en inglés), por medio de un subsidio federal, reembolsará a la agencia local educativa la cantidad pagada a la Mesa Universitaria por los estudiantes que reúnen los requisitos.

15.4 OFICINA DE SERVICIOS COMERCIALES

- A. Aprobar/ratificar los informes de la Oficina de Servicios Comerciales para el mes de agosto, 2011.
- B. Enmendar el convenio de arrendamiento (Artículo Directivo No. 32.5, aprobado el 11 de septiembre, 2008) entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y Calvario de Pico Rivera para incluir el uso limitado de tres (3) salones adicionales en la Escuela Primaria Selby Grove. El costo de alquilar aumentará \$550.00 por mes, efectivo el 1^{ro} de octubre, 2011. El costo total para alquilar es \$5,450.00 por mes.
- C. Aprobar el convenio entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y Servicios Tech Ed, Inc. para servicios profesionales en ayudar con el proceso de la Solicitud del Fondo Universal (E-Rate) para el financiación del año 2012. El costo total de \$19,500.00 en tres plazos; el primer pago se cumple al aprobar el contrato, el segundo pago se cumple al entregar el Formulario 471, y el tercer pago se cumple en junio, 2012. El costo total cubierto del Fondo General del Distrito E-Rate.
- D. Aprobar la Resolución No. 3-2011/2012 para establecer los Limites de asignaciones Gann como \$50,406,167.64 para el año fiscal 2011-2012.
- E. Aprobar los Reales no confirmados del Distrito Escolar Unificado El Rancho 2010-2011 conforme al Código de Educación Sección 42100.

15.4 OFICINA DE SERVICIOS COMERCIALES

- F. Aprobar los diseños y planos de construcción para permitir a la Ciudad de Pico Rivera llevar a cabo las renovaciones en la Escuela Primaria Rio Vista como parte de Plan Maestro de la Ciudad de Pico Rivera para el Parque Rio Vista.
- G. Aprobar el convenio para servicios de consejo entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho e Intelligent Computer Concepts (ICC) para facilitar el planeamiento de infraestructura en el plantel, apoyo e implementación para la infraestructura de interconexión completa para todas las escuelas y Oficinas del Distrito. El convenio
- H. del consejo será efectivo el 1^{ro} de octubre, 2011 con un costo total de \$116,440.00, cubierto del Fondo del Bono Obligatorio General de la Medida EE.
- I. Aprobar el convenio de consejo entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y Caldwell Flores Winters, Inc. para prestar servicios de consejo para preparar el Plan Maestro para los Planteles. El costo total del contrato es \$85,000.00, cubierto del Fondo del Bono Obligatorio General de la Medida EE.

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

- A. Aprobar el Registro del Personal Titulado No. 3-2011/2012
 - 1. Autorización y ratificación de empleo:
Patóloga del Habla y Lenguaje 80% - A prueba (1)
Fuente: Educación Especial
Ef: 09/06/11
Malagon, Beatriz R.
 - b. Maestra de Escuela para Adultos (1)
Fuente: Fondo de la Educación para Adultos
Ef: 09/06/11
Fierro, Antoinette – Programa ESL, Credencial de Materia Única
 - c. Maestros sustitutos (5) – A través del distrito
Fuente: Fondo General del Distrito
Ef: 08/24/11
Valdiviez, Mary N.
Ef: 09/16/11
Gordillo, Mark
Jasso, Gilbert
Swerdlow, Felicity
Thomas, Paul
 - d. Maestro (1) de la Lista de Retorno
Fuente: Fondo General
Ef: 9/6/11
Ziola, Patricia

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

2. Autorización y ratificación de resignar:
- a. Maestro de primaria – Valencia
Ef: 9/2/11
Thomas, Paul
 - b. Maestro de Escuela para Adultos
Ef: 8/22/11
Cassar, Ann M.
3. Autorización y ratificación para asignación de más deberes y sueldo adicional:
RECURSOS HUMANOS:
- a. Asignación de más deberes, sueldo adicional:
Miembros del personal titulado:(3) – Varios sitios
Miembros del Grupo PAR para el programa de estudio y ayuda para maestros (PAR por sus siglas en inglés)
Costo total no excede: \$1,196.54
Fuente: Fondo General del Distrito
Ef: 8/22/11 – 6/13/12

<u>Miembro del Panel PAR</u>	<u>Representa</u>
Walker, Ernestine	High School
Jose, Melinda	Middle School
Martinez-Ingle, Margaret	Elementary School
 - b. Asignación de más deberes, sueldo adicional:
Miembros del personal titulado:(3) – Varios sitios
Apoyo de maestros para el programa de Apoyo y asesoramiento de los maestros principiantes (BTSA por sus siglas en inglés)
Costo total no excede: \$3,418.71
Fuente: Fondo General del Distrito
Ef: 8/22/11 – 6/13/12

<u>Maestro de apoyo</u>	<u>Site</u>
Anaya, Arleen	So. Ranchito
Flores-Orihuela, Yamileth	ERHS
Sierra, Ron	Rivera MS
 - c. Asignación para sueldo suplementario:
Miembros del personal titulado:(2) – Salazar High
Fuente: Fondo General del Distrito
Ef: 8/18/11 – 1/27/12

<u>Personal</u>	<u>Sueldo adicional</u>	<u>Deber</u>
Gaeta, Leticia	Anuario	\$1,059.00
Quintero-Cadena, Karen	Periódico	\$1,059.00

SERVICIOS EDUCATIVOS:

- d. Asignación para más deberes, sueldo adicional:
Miembros del personal titulado:(12)
Para llevar a cabo el Programa de matemáticas y ELD después de clases y el Club de Tarea
Burke Middle School/Servicios Educativos
Costo total no excede: \$14,837.20
Fuente: Fondo EIA/SCE

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

Ef: 9/19/11 – 5/3/12

Amaya, Sylvia	Mak, Barry
Ammerman, John	Martin, Elbia
Fielder, Reginald	Ormseth, Tor
Fierro, Ed	Rapisarda, Barbara
Garcia, Nadia	Rodriguez, Dianne
Jose, Melinda	Sloper, Lorraine

e. Asignación para más deberes, sueldo adicional:

Miembro del Personal titulado (1)

Para desarrollar el Plan Único para el Logro Académico del Estudiante 2011-2012 (SPSA por sus siglas en inglés)

Salazar High School/Servicios Educativos

Costo total no excede: \$797.70

Fuente: Fondo EIA/SCE

Ef: 9/19/11 – 9/30/11

Walker, Earnestine

f. Asignación para más deberes, sueldo adicional:

Miembro del Personal titulado (1)

Para laborar como intermediado de Aprendizaje en línea en Apex durante el primer semestre del año escolar 2011-2012

Salazar High School/ Servicios Educativos

Costo total no excede: \$1,709.36

Fuente: Fondo EIA/SCE

Ef: 9/16/11 – 1/27/12

Gonzalez, Gabriel

g. Asignación para más deberes, sueldo adicional:

Administradores (5)

Para laborar el Programa de Intervención Escolar Sabatino (SSP por sus siglas en inglés)

El Rancho High School/Servicios Educativos

Costo total no excede: \$4,600.00

Fuente: Fondo CAHSEE

Ef: 9/17/11 – 6/9/12

Lara, Tarcio

Melgar, Ana

Rodriguez, Steven

Vargas, Elias

Ventura, Yvette

h. Asignación de más deberes, sueldo adicional:

Miembros del personal titulado:(9)

Para laborar el Programa de Intervención Escolar Sabatino (SSP por sus siglas en inglés)

El Rancho High School/Servicios Educativos

Costo total no excede: \$11,000.00

Fuente: Fondo CAHSEE

Ef: 9/17/11 – 6/9/12

Alonso, Cecilio

Barrios, Justin

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

Elliott, Ray
 Elliott, Sylvia
 Larrache, Freddy
 Rivas, Oscar
 Rosales, Alejandra
 Sedano, Tracie
 Thomas, Mridula

i. Asignación de más deberes, sueldo adicional:

Miembros del personal titulado:(4)

Para facilitar el Instituto de Escritura los sábados para los estudiantes MEP

Programas Categóricos/Servicios Educativos

Costo total no excede: \$16,592.14

Fuente: Fondo Federal para la Educación del Migrante

Ef: 10/4/11 – 5/12/12

De La Cruz, Monica – Maestra sustituta de ERUSD

Galvan, Maybrit – Rio Vista

Morales, Crystal – El Rancho High

Ponce, Bernice – Rio Vista

j. Asignación de más deberes, sueldo adicional:

Miembros del personal titulado (28)

Para prestar servicios como maestras representantes del Programa para el Estudiante Aprendiendo Inglés

Programas Categóricos/Servicios Educativos

Costo total no excede: \$18,426.84

Fuente: Fondo Centralizado Titulo III

Ef: 10/6/11 – 6/14/12

Abrams, Bertha, Burke Middle*

Barrera, Elizabeth, No. Ranchito Elementary

Carlos, Mary, Magee Elementary

Cordova, Sylvya, Rivera Middle School

Figueroa, Rosemary, El Rancho High School*

Gallegos, Dolores, No. Park Middle*

Galván, Maybrit, Rio Vista Elementary

Garcia, Irma, Birney Elementary*

Garcia, Nadia, Burke Middle

Garcia, Patricia, Magee Elementary*

Guerrero, Guadalupe, Salazar Cont. High School*

Gutierrez, Consuelo, No. Park Middle

Hernandez, Jose, So. Ranchito Elementary*

Hernández, Monica, So. Ranchito Elementary

Leos, Mia, APEX at Obregon*

Lohóra, Raúl, No. Ranchito Elementary*

Lopez, Jesus, Rio Vista Elementary*

Lopez-Roman, Ivette, Valencia Elementary

Lopez, Margarita, Rivera Elementary*

Martinez, Arianne, Salazar Cont. High School

Nova-Whaler, Aide, Rivera Middle School*

Perez, Maria Guadalupe, Valencia Elementary

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

Salcedo, Carolina, Rivera Elementary

Slaven, Maria Hurtado, Birney Elementary

Valera, Mari, Magee Elementary*

Vega, Paulina, APEX at Obregon

Ahumada, Gloria, Durfee Elementary

Pizana, Socorro, Durfee Elementary

**Representantes alternantes*

k. Asignación de más deberes, sueldo adicional:

Miembros del personal titulado:(6)

Para llevar a cabo el Programa para recubrir créditos después de clases

El Rancho High School/Servicios Educativos

Costo total: \$14,359.00, no excede el total de 360 horas para el programa

Fuente: Fondo EIA/SCE

Ef: 9/19/11 – 6/8/12

Alonso, Cecilio

Bauer, Sandra

Lamar, Marcella

Lugo, Shirley

Mata, Christina

Narro, Celiamarie

B. Aprobar el Registro del Personal Clasificado No. 3-2011/2012

1. Autorización y ratificación de empleo de verano:a. Pasajero en camión (1) – Servicios al Estudiante

Sueldo: \$13.94/hora

Fuente: Educación Especial

Ef: 8/02/11 – 8/02/11

Valdez, Jennie

b. Sustitutos como Ayudantes de maestros-Educación Especial (2) – Servicios al Estudiante

Sueldo: \$13.94/hora

Fuente: Educación Especial

Ef: 8/19/11 – 8/19/11

Parent, Matthew

Salazar, Luis

2. Autorización y ratificación de empleo:a. Técnico de nomina de pago – A prueba (1) – Servicios Fiscales

Sueldo: \$ 3,252.00./mes

Fuente: General

Ef: 9/6/11

Cox, James

b. Asesores del lenguaje (11) – Programas Categóricos

Sueldo: \$16.83/hora

Fuente: Fondos para asesorar

Ef: 9/16/11 – 6/30/12

Batista, Ilene

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

Contreras, Elva
Gonzalez, Elena
Hinojos, Victoria
Mauricio, Yvette
Montaño-Briseño, Olga
Mukai, Cinda
Nieto, Andrea
Rios, Gabriela
Vazquez, Frances

c. Pasajero en camión (6) – Servicios al Estudiante

Sueldo: 13.94/hora

Fuente: Educación Especial

Lomeli, Monica

Ef: 8/24/11

Cabrera, Candace

Ef: 9/6/11

Aguilar, Alicia

Ochoa, Everardo

Ruiz, Laura

Silvas, James

Ef: 9/7/11

Robles, Guillermina

3. Autorización y ratificación de empleo como sustituta:

a. Oficinista sustituta (2) – A través del distrito

Sueldo: \$13.22/hora

Fuente: General

Ef: 8/15/11 – 6/30/12

Catellanos, Yolanda

Ef: 8/19/11 – 6/30/12

Vigil, Elaine

b. Encargados del cuidado de niños como sustitutas (11) – Preescolar Estatal

Sueldo: \$9.90/hora

Fuente: Preescolar Estatal

Ef: 8/24/11

Baldivia, Magdalena

Bramont, Lilia

Carcedo, Maria Susan

De La Cruz, Alba

Diaz-Garcia, Ana

Fukuda, Marile

Gameros, Irene

Gonzalez, Frankie Jessica

Griego, Emily

Gutierrez, Margaret

Hernandez, Nancy

c. Sustitutas como Ayudantes de maestros (11) – Recursos Humanos

Sueldo: \$13.94/hora

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

Fuente: General

Ef: 8/24/11

Alonzo, Arleen Rita

Diaz, Sharon

Duffey, Rosalva

Gomez, Alicia

May, Leticia

Orona, Ramona

Ramos, Elizabeth

Reyes, Regina

Rodriguez, Sylvia

Salazar, Lizette

Viramontes, Veronica

- d. Sustitutas como Ayudantes de maestros, Educación Especial (4) – Servicios al Estudiante

Sueldo: \$13.94/hora

Fuente: Educación Especial

Ef: 8/24/11

Cabrera, Candace

Garcia, De' Anne

Hernandez, Sharaya

Rico, Gary

4. Autorización y ratificación de empleo fuera de categoría:

- a. Encargado principal de limpieza II (1) – El Rancho High School

Sueldo: \$3,675.00/mes

Fuente: General

Ef: 8/29/11

Telles, Ron

- b. Ayudante de maestros L.H. (5) – Servicios al Estudiante

Fuente: Educación Especial

Ef: 8/24/11

Castrellon, Michele \$2,461.50/mo.

Fierro, Savannah \$2,119.56/mo.

Obregon, Blanca \$2,312.25/mo.

Rios, Teresa \$2,006.12/mo.

Vazquez, Maria \$1,900.93/mo.

- c. Ayudante de maestros R.S.P (7) – Servicios al Estudiante

Fuente: Educación Especial

Ef: 8/24/11

Alvarado, Arlene \$2,256.38/mo.

Campos, Liliana \$1,900.93/mo.

Castillo, Maria G. \$2,197.25/mo.

Castro, Corinne L. \$2,446.12/mo.

Chacon, Dolores \$1,951.81/mo.

Gonzalez, Angelina \$2,256.38/mo.

Yescas, Evangelina \$2,256.38/mo.

15.5 OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

- d. Ayudante de maestros S.H. (1) - Servicios al Estudiante
 Sueldo: \$2,256.38
 Fuente: Educación Especial
 Ef: 8/24/11
 Hunt, Melinda

- 5. Retorno de la Lista de reintegro de 39-meses:
 - a. Asistente de cuidado de niños (1) – Preescolar Estatal
 Fuente: Preescolar Estatal
 Ef: 8/24/11
 Cesena, Nely \$843.37/mes

- 6. Autorización de Petición para jubilación temprana:
 - a. Secretaria de la Superintendente – Oficina del Distrito I
 Ef: 12/31/11
 Chavez, Victoria

- 7. Autorización y ratificación de empleo no clasificado:
 - a. Ayudantes de maestro en práctica (3)
 Sueldo: \$10.13/hora
 Fuente: Titulo I 50% y EIA/SCE 50%
 Ef: 8/24/11 - 6/13/12
 Avetisian, Lita – So. Ranchito
 Fuente: Titulo I / Titulo III
 Ef: 10/01/11 – 6/30/12
 Barrientos, Dinora
 Garcia, Maria Consuelo
 - b. Supervisora de medio día (1) – Burke Middle School
 Sueldo: \$8.52/hora
 Fuente: Fondo General de sitio
 Ef: 8/24/11 – 6/13/12
 Jones, Nicole
 - c. Oficiales de seguridad escolar (2)
 Sueldo: \$13.24/hora
 Fuente: Fondo General de sitio
 Ef: 8/17/11 – 6/30/12
 Rico, Gary – El Rancho High
 Ef: 08/24/11 – 06/13/12
 Rodriguez, Kristin – Burke Middle
 - d. Trabajador ASB (1) – El Rancho High
 Sueldo: \$35.00 por juego
 Ef: 9/16/11
 Centeno, Andres

16. VOTO PARA LA AGENDA APROBADA

Voto _____

17. ASUNTOS ANTERIORES

Ningún

18. NUEVOS ASUNTOS – ARTICULOS DE ACCIÓN

Este es el momento de la junta cuando los miembros del público pueden dirigirse a la Mesa de asuntos que están solamente en los ARTICULOS DE ACCIÓN en la agenda. En el interés de tiempo, comentarios del individuo se limitarán a tres (3) minutos. La Mesa limitará el tiempo para cada artículo de agenda al máximo de quince (15) minutos

18.1 OFICINA DE LA SUPERINTENDENTE

A. Aprobar las Metas y Objetivos Principales de la Superintendente para 2011-2012.

M_____ S_____ Voto_____

18.2 OFICINA DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE

A. Aprobar la modificación de la Primera Lectura de la Política Directiva 5000, Estudiantes: Conceptos y Papel.

M_____ S_____ Voto_____

18.3 OFICINA DE SERVICIOS EDUCATIVOS

Ningún

18.4 OFICINA DE SERVICIOS COMERCIALES

A. Aprobar el convenio resolutorio entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y Harbor Construction Company Inc.

M_____ S_____ Voto_____

18.5 OFICINA DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE

A. Aprobar/ratificar el Contrato Laboral para el Director de la Oficina de Servicios al Estudiante para el año escolar 2011-2012.

M_____ S_____ Voto_____

B. Aprobar la primera lectura de la modificación de la Regulación Administrativa 4218, Personal: Despedir/Suspender/Acción Disciplinaria.

M_____ S_____ Voto_____

C. Aprobar la modificación de la primera lectura de la Regulación Administrativa: 4117.4, Personal: Despidos.

M_____ S_____ Voto_____

18.5 OFICINA DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE

D. Aprobar la modificación de la primera lectura de la Política Directiva y la nueva Regulación Administrativa 119.25, Personal: Actividades Políticas de empleados.

M _____ S _____ Voto _____

19. CLAUSURA

M _____ S _____ Voto _____

ADAPTACIÓN RAZONABLE: Todo individuo con una discapacidad quien requiere comodidades razonables para participar a la Junta de la Mesa Directiva, puede solicitar ayuda al comunicarse con la Oficina de la Superintendente en el domicilio 9333 Loch Lomond Drive, Pico Rivera, CA 90660. Número de teléfono (562) 801-5199; número de fax (562) 949-2821.

JUNTAS FUTURAS DE LA MESA DIRECTIVA

Jueves , 29 de septiembre, 2011 Sesión de Estudio Especial, 6:00 p.m. @ Sala de Conferencias del Distrito

Jueves, 6 de octubre, 2011 Sesión de Estudio Especial, 5:30 p.m. @ Sala de Conferencias del Distrito

Jueves, 13 de octubre, 2011 Junta Pública Ordinaria (7:00 p.m. Sesión abierta @ Salazar HS

La Agenda de la Junta Directiva esta en el sitio de la red, www.erusd.k12.ca.us. Información por escrita que se distribuye a la Mesa Directiva después de las 72 horas de anunciarla también estará disponible para el público al momento de distribución. Puede obtener copias en la Oficina del distrito o en la Junta Directiva.

